

Cardiff, L. E.—Fin

- Coût de la vie et inflation, 774
 Immigrants pour aider les agriculteurs, 710, 2509
 Moyen-Orient, lettre du premier ministre du Canada adressée à sir Anthony Eden, 1567
 National-Canadien, services dans la région de Huron (Ont.), 2225-2226
 Œufs, prix minimum, 581-582
 Pêcheries, assurance maximum des navires sous le régime de la caisse d'indemnisation, 3634
 Postes, crédits, 1880-1881, 2526
 Poudre de lait écrémé et beurre, droit de douane sur les importations, 2155
 Prêt agricole canadien
 Accroissement du capital autorisé de la Commission (loi), 1386-1387, 1627, 1630, 1967-1968
 Prêts consentis aux citoyens en comparaison de ceux faits aux cultivateurs, 3155
 Producteurs de lait concentré, communication du ministre de l'Agriculture à l'Association, 2616
 Réfugiés hongrois, 682
 Soutien des prix des produits agricoles, 1907, 3502, 3504
 Subventions aux municipalités, changement dans l'application (loi), 1594
 Thé, café et sucre servant à nourrir les abeilles, abolition de la taxe de vente, 3092-3093, 3453

Cardin, Lucien (Richelieu-Verchères; adjoint parlementaire au secrétaire d'État aux Affaires extérieures)

- Adresse en réponse, 239-243
 Affaires extérieures, traitement du personnel, 240-241
 Communisme, danger d'ordre économique, 242
 Eaux internationales entre les États-Unis et le Canada, écoulement par le réseau de drainage de Chicago, décision de la Cour suprême des États-Unis, 784, 823-824, 1570, 1723-1724, 2154
 Économie nationale, 241-242
 Entreprise d'énergie à Passamaquoddy, 587-588
 Force d'urgence des Nations Unies, uniforme et drapeau des militaires canadiens, q. (M. Poulin), 612
 Nations Unies
 Force et puissance de l'opinion mondiale dans les rapports entre États, 239-240
 Réunion du comité des résolutions, prétendue présence de M. Van Horne, 2757

Cardin, Lucien—Fin

- Pearson, M., 240
 Saint-Laurent (fleuve), aménagement de la voie maritime jusqu'à New-York, 242
- Carey, James**, révision de sa condamnation à la peine de mort, 1722, 1771, 1911, 2017, 2096-2097
- Cariboo** (circonscription), mise en valeur, 1233-1235
- Caron, Alexis** (Hull)
 Adresse en réponse, 123-124, 127-128
 Capitale nationale (loi), 3433
 Commonwealth des nations, 124, 127
 Crise de Suez, 124
 Réfugiés hongrois, 127
 Universités, aide du gouvernement fédéral et attitude du premier ministre de Québec, 127-128
- Caron, Eta Krupnick**, divorce
 Bill n° 32. M. Henderson
 2e l., 1743; com. et 3e l., 1888
- Carrick, D. D.** (Trinity)
The Life Underwriters Association of Canada (loi), 1030, 1743
- Cartier, C. W.** (Burin-Burgeo)
 Adresse en réponse, 371-374
 Bourses nationales d'étude, création, m. (M. Hollingworth), 659-660
 Budget, 3010-3014
 Chemins de fer Nationaux, 373-374
 Commission Gordon, rapport, 372
 Conseil des arts, des humanités et des sciences sociales (loi), 1370
 Crédit au consommateur, restrictions, 372, 3012-3013
 Fluorine, problème des producteurs de St. Lawrence (T.-N.), 3014
 Fonctionnaires retraités, augmentation des pensions (loi), 1935-1937
 Impôt sur le revenu, frais médicaux, minimum de 3 p. 100 admis en déduction (loi), 1441-1443, 1444, 1445
 Indemnisation des marins marchands (loi), 2073
 Inflation, 3010-3012
 Instruction publique, aide financière aux provinces, m. (M. Knight), 753-756
 Logement, effets des restrictions au crédit, 3013
 Loi électorale du Canada, extension du droit de voter aux bureaux provisoires de votation (loi), 888
 Marine et Pêcheries, rapport du comité, 2041